



Župni tjednik *Parish Bulletin*

godina year LIII, ■ 20. siječnja 2019. – January 20, 2019. ■ br. No. 3

HRVATSKA ŽUPA SV. ĆIRILA I METODA I SV. RAFAELA
Sts. Cyril and Methodius and St. Raphael's Catholic Church
Croatian Parish

Cardinal Stepinac Place ■ 502 W 41st Street, New York, NY 10036
tel 212-563-3395 ■ fax 212-868-1203

www.croatianchurchnewyork.org ■ e-mail: info@croatianchurchnewyork.org

Svete mise *Holy Masses*

Nedjelja *Sunday*

9:00 a.m. i 11:00 a.m. hrvatski *Croatian*

10:00 a.m. engleski *English*

Utorak - Subota *Tuesday - Saturday*

8:00 a.m. hrvatski *Croatian*

Krštenja *Baptism*

Najaviti dva mjeseca unaprijed.

By appointment two months in advance.

Ispovijedi *Confessions*

Nedjeljom i blagdanima prije misa.

Sundays and Holydays before Mass.

Vjenčanja *Weddings*

Najaviti godinu dana unaprijed.

By appointment one year in advance.

Bolesnici *Sick calls*

U svako doba. *Any time.*

Časoslov *Liturgy of the hours*

Utorak – Subota *Tuesday – Saturday* 8:00 a.m.

2. NEDJELJA KROZ GODINU



Hrvatski franjevci *Croatian Franciscans*

fra Nikola Pašalić, župnik

fra Željko Barbarić, župni vikar

Hrvatske sestre franjevske *Croatian Franciscan Sisters*

s. Zdravka Širić, s. Izabela Galić i s. Lidija Banožić

Nedjelja, 20. siječnja – Sunday, January 20

2. NEDJELJA KROZ GODINU

9:00 a.m.

† Steven Galić *roditelji*
† Lovre Borovac *Svjetlana Picone i ob.*
† Vinko Grubić *supruga Bernarda i ob.*
† Mila Šimić *kći Jagoda Penava i ob.*
† Jaka Penava *sin Niko i ob.*
† Nedjeljko Surić *Dijana Švorinić*
† Ružica i Tonko Lučić *sin Mladen i ob.*
† Dragan Sarić *Mladen Lučić*
† Stipo Kajić *supruga Fanika i djeca*
† Mara i Pero Kajić *unuka Marija*
† Ljuba i Ilija Mostarac *unuka Marija*
† Stipo i Drago Mostarac *nećakinja Marija*
† Milka Kesić *nećakinja Marija*
† Elio Miolović *supruga i djeca*
† Milica i Andrija Jakić *Anka Kudid*
† Ante Šango *Ante Kusturić i ob.*
† Branko Šango *Ante Kusturić i ob.*
† Milenka Vukman *Jolanda Beretin*
† Mile Beretin *Nedjeljko Beretin i ob.*
† Marko Zovko *Ivan Gadže i ob.*
† Rajko Beretin *Nedjeljko Beretin*
Za zdravlje s. Anice *Stipe i Erika Galić*
Osobna nakana *Vjera Peša*

10:00 a.m.

Osobna nakana

11:00 a.m. Misa za župljane

Ponedjeljak, 21. siječnja – Tuesday, January 21

Slobodan dan nam sv. mise s narodom

Utorak, 22. siječnja – Tuesday, January 22

8:00 a.m.

Osobna nakana

Srijeda, 23. siječnja – Wednesday, January 23

8:00 a.m.

† Angela Barić *Sandra Kovačev*
† Zorka i Ivan Lisica *Vjera Peša*

Četvrtak, 24. siječnja – Thursday, January 24

8:00 a.m.

† Angela Barić *Sandra Kovačev*

Petak, 25. siječnja – Friday, January 25

8:00 a.m.

Osobna nakana

Subota, 26. siječnja – Saturday, January 26

8:00 a.m.

Osobna nakana

Nedjelja, 27. siječnja – Sunday, January 27

3. NEDJELJA KROZ GODINU

9:00 a.m.

† Steven Galić *roditelji*
† Angela Barić *Sandra Kovačev*
† Mile Peša *supruga Marija Peša*
† Joe DiCicco *Josip i Ljubica Radović*
† Joe DiCicco *Gordana i Roko Mišković*
† Marija Krstanović *Senka Ivanković*
Za zdravlje s. Anice Matić *Stipe i Erika Galić*
† Branko, Ante i Ivana Šango *Tomislav Kurta i ob.*
† Ante Vanjak *supruga Marija*
† Tatjana Freelove *majka i braća*
† Josipa i Šimica Dražić *kći Marija Vanjak*
† Tatjana Freelove *Marko i Julija Baljak*
† Marko Zovko *Mate Dugandžić i ob.*
† Marko Zovko *Miro i Anđa Dugandžić i ob.*
† Milica Grubišić *Slavko i Mirjana Tokić*

10:00 a.m.

† Anthony Jurković *roditelji*

11:00 a.m. Misa za župljane

RASPORED LITURGIJSKIH SLUŽBI

– 3. NEDJELJA KROZ GODINU –

Redari

Mate Kolanović, Jure Landeka, Ljubo Perić, Kruno Pandžić, Jerko Brajdić

Ministranti

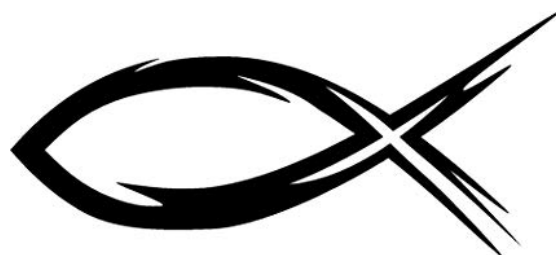
Izabela Erceg, Katarina, Nikolina i Valentina Goreta, Martin i Luka Šunjić, Emily Doskočil, John i Paul Belašić

Čitači

Po dogovoru.

Poslužitelji sv. pričesti

s. Izabela i Ruža Skoblar



2. NEDJELJA KROZ GODINU

ŠTO GOD VAM REKNE, UČINITE!



▪ *Marija nam ujedno pokazuje što stvarno leži na njezinom srcu: ne da progura svoj vlastiti put, nego da se dogodi volja Božja. "Neka mi bude po tvojoj riječi" rekla je Marija anđelu Gabrijelu. Ona se sasvim povjerila volji Božjoj. I ona također poziva nas da činimo: "Što god vam rekne, učinite".*

Poznavatelji istočnjačke svadbe kažu, da je to slavlje koje mi jedva možemo predstaviti. Puno, puno gostiju. Slavlje traje više dana. Svi su dobro počašćeni i to je priličan trošak. Siromašni ljudi jedva su to mogli sebi priuštiti (kao uostalom i kod nas u prijašnjim vremenima). Stvar je bila u tome da se nije mogao svatko oženiti.

I danas je broj ženidbi opao, kako civilnih tako i crkvenih. To često puta traje dugo, dok ne "odgovaraju" uvjeti, pa da se dvoje vjenčaju.

Na svadbu u selu Kani, nedaleko Nazareta, a koje i danas postoji, bila je pozvana Marija, majka Isusova. Među brojnim visokim gostima bili su također Isus i njegovi učenici. Marija je prva primjetila mučnu situaciju, domaćinu je ponestalo vina. Sramota pred svim gostima. Diskretno na to upućuje svoga sina. Što ona time želi? Što on treba učiniti? Očekuje li ona od njega čudo? Ili s njime želi podijeliti brigu, jer joj je žao domaćina?

Isus osjeća to njezino upozorenje kao pritisak i reagira gotovo ljutito: "Ženo, što ja imam s tobom?" Nikakav prijateljski odgovor. On nije želio nastupiti kao "čudotvorac". S pravom se bojao ljudi koji traže čudo. Kasnije je morao doživjeti kako se ljudi više zanimaju za čudesna ozdravljenja nego za njegovu poruku. "Još nije došao moj čas", predbacio je svojoj majci.

Marija se ne protivi. Ona ne ide na njega silom, i nije dosadna. Ne želi ga siliti da učini čudo. Njezin stav je velika pouka za sve nas. Ona jednostavno

kaže slugama svadbenog slavlja: "Što god vam rekne, učinite!" Prepušta njemu, da on učini, što je ispravno za njega. Ona moli i nas: držite se njega i onoga što vam kaže.

Taj stav je kao ključ koji otvara srca. Najprije on otvara srce samoga Isusa. On vidi, da njegova majka ne želi vršiti nikakav pritisak na njega. Ona vjeruje da će on učiniti ono što je dobro i ispravno. I to ga pokreće da pristane na njezino upozorenje i izvuče domaćina iz njegova mučnog stanja. Događa se čudo u Kani.

Marija nam ujedno pokazuje što stvarno leži na njezinom srcu: ne da progura svoj vlastiti put, nego da se dogodi volja Božja. "Neka mi bude po tvojoj riječi" rekla je Marija anđelu Gabrijelu. Ona se sasvim povjerila volji Božjoj. I ona također poziva nas da činimo: "Što god vam rekne, učinite".

Svadba u Kani, čudo s vinom, pokazuje prije svega jedno: mi smijemo moliti Boga za sve, pa i za tako jednostavne stvari kao vino koje nedostaje, za dobro vrijeme prilikom slavlja, za zdravlje u novoj godini, za uspjeh u radu i sreću u braku i obitelji: za sve smijemo moliti. Pod jednim uvjetom, da to prepustimo Bogu. Ako prepustimo tako našu volju, onda nećemo optuživati Boga ukoliko se drukčije dogodi, i nećemo druge staviti pod pritisak, da bi oni ispunili moju volju. Neka nam Marija u tome bude uzor i hvala joj na tome!

fra Jozo Župić, OFM

BLAGOSLOV OBITELJI

Nalazimo se u onom vremenu kroz godinu kad blagoslivljamo vaše domove i vaše obitelji. S blagoslovom smo započeli, a nastavljamo u subotu 26. siječnja i to u ovim mjestima: Elmhurst, East Elmhurst, Jaskson Highst, Woodside i Maspeth – fra Željko, Ridgewood i Glendale – fra Miron; Middle Village i Fresh Meadows fra Nikola. Nastojati ćemo vas kontaktirati u onom tjednu u kojem vas budemo namjeravali posjetiti. Kod vas ćemo redovito dolaziti subotom.



SVIJEĆNICA (KALANDORA) I SV. BLAŽ (VLAHO)

Po našem katoličkom kalendaru 2. veljače se slavi Isusovo prikazanja u jeruzalemskom hramu – Svijećnica. Starac Šimun je tom prilikom za Isusa rekao da je *Svjetlost na pro-svjetljenje naroda*.

Dan poslije ove svetkovine, 3. veljače slavi se sv. Blaž (sv. Vlaho).

Ova dva slavlja slavimo u nedjelju 3. siječnja. Imati ćemo obred **blagoslova svijeća** koji je vezan uz Svijećnicu i **blagoslov grla - „Grličanje“** - koji je vezan uz sv. Blaža.

Prilikom blagoslova svećenik govori riječi: *„Po zagovoru sv. Blaža biskupa i mučenika, neka te Gospodin oslobodi od bolesti grla i svakog drugog zla.“*

VJERONAUČ U ŽUPI

Nastavljamo sa župnim vjeronaukom u našoj Zajednici za naše ovogodišnje prvopričesnike i krizmanike. Molimo roditelje da redovno dovode svoju djecu na vjeronauk. Također, molimo vas da i doma nastojite zajedno ponavljati gradivo, a danasve zajedno moliti i razgovarati o svojoj vjeri. To će biti najbolja škola – kad se u obitelji zajedno moli.

STEPINČEVO 2019.



Ove godine svečano ćemo proslaviti spomendan našeg nebeskog zaštitnika blaženog kardinala Alojzija Stepinca u nedjelju **10. veljače na svetoj**

misu u 11 sati. Zahvalit ćemo Bogu za primjer njegove hrabrosti i moliti za njegov zagovor.

Nakon svečanog misnog slavlja u našoj dvorani održat će se župni banket i zabava.

ULAZNICE ZA BANKET

Nakon svečanog misnog slavlja na Stepinčevo, 10. veljače, nastavljamo slavlje u našoj dvorani na župnom banketu i zabavi. Ulaznice za banket možete nabaviti već od ove nedjelje kod Petre Peša i Janice Vrdoljak. Ulaznice za odrasle su \$60, a za mlade \$25.

LUTRIJA ZA KOLO GRUPE

U prodaji je lutrija za potrebe Kolo grupe. Izvlačenje će biti u nedjelju 10. veljače na banketu prigodom proslave Stepinčeva.

Cijena jedne lutrije je \$50. Prodaje se samo 300 lutrija, a ima pet nagrada. Prva nagrada je \$2,500, druga je \$1,000, a treća, četvrta i peta su po \$500. Lutrije možete nabaviti kod Janka Čoze i ostalih članova odbora kolo grupe.

PRE-MLADIFEST RETREAT



Najavljujemo Pre-Mladifest Retreat koji organizira Hrvatska katolička mladež u Montrealu (Croatian Catholic Youth) u subotu 16. veljače 2019. s početkom u 3 pm. Na ovaj susret dolaze mladi iz Hrvatske (Nova Eva), mladi iz Toronta i Ottawe. Smještaj osiguravaju domaćini. Svi oni koji su zainteresirani mogu se javiti fra Željku.

UPIS U ŽUPNU ZAJEDNICU



Molimo nove obitelji ili pojedince koji se još nisu učlanili u našu župnu zajednicu da to učine da mogli biti punopravni župljani sa svim pravima i dužnostima.

Molimo također sve vas koji možda još nemate (a članovi ste) svojih kuverata za vaše darove da nam se javite kako bi smo vam do početka nove kalendarske godine mogli osigurati kuverte za nedjeljnje darove. Isto tako molimo sve vas koji ste promijenili vašu adresu stanovanja da nam to javite skupa s novim brojem telefona.

KUVERTE ZA VAŠE NEDJELJNE DAROVE

Na ulazu u crkvu na stolovima možete pronaći kuverte za vaše nedjeljne darove. Zahvalni smo za svaki vaš dosadašnji dar, za vaše otvoreno srce za sve ono što organiziramo u našoj Zajednici, ali i za svaki vaš dolazak u našu župnu crkvu. Gospodin vam bio nagrada!

50. OBLJETNICA HRVATSKOG RADIJA

Dragi župljani, započela je prodaja ulaznica za veliku svečanu proslavu 50. obljetnice emitiranja našeg Hrvatskog radija u New Yorku, Glasa slobodne Hrvatske. Ulaznice se mogu kupiti kod Stipe Dumančića (917-796-1351), Milke Žepine (917-915-0648) i Petre Peše (347-417-6799).



Proslava će se održati **24. veljače** u Leonard's Palazzo, Great Neck, NY, s početkom u 14 sati. Proslavimo ovu važnu obljetnicu svi zajedno, u što većem broju!!

HRVATSKI KLUB KARDINAL STEPINAC – HRVATSKA ZEMLJA – OBAVIJEST

Godišnji sastanak svih članova kluba (župljana) biti će u nedjelju **17. ožujka 2019.** poslije mise u 12:30 pm u Velikoj Dvorani. Na sastanku će se govoriti o: događanja u protekloj godini, bit će predstavljen financijski izvještaj i ostalo. Biti će i zakuska bez ulaznica: dobrovoljni prilog za nastavak gradnje kuće (fund raising). Kuća koja je započeta stavljena je pod krov, prozori se trebaju uskoro postaviti. Za dalji nastavak radova čekamo na nove darove.

Hvala svima koji su na bilo koji način pomogli: novčano, materijalno ili svojim radom. Imali smo dvije velike Donacije Ivan i Milena Turkalj su donirali drvo za gradnju čitave kuće, Željko Vuk za krov na kući i pečenjarnici. Velika hvala kao i svima vama koji ste na bilo koji način pomogli.

Molimo sve druge koji se još nisu uključili da se uključe što prije. Unaprijed hvala. Napomena: Ugrađivanje imena sa ciglama se približava pa vas molim da se što prije javite koji još niste. \$250 i više za ciglu. Isto tako plakati: brončani \$250-499 srebrni \$500-999 zlatni \$1000 i više.

Hvala svima! Odbor Hrvatskog Kluba Kardinal Stepinac – Hrvatska Zemlja

RASPORED ZA RAD U KUHINJI

Siječanj - January	
20	Danica Dražić, Marija Marić, Anđelka Šetka i Marija Sokić
27	Kathy Jurac, Nedeljka Kusturić, Maryann Lakošeljac, Dumica Pinjušić

RASPORED ZA MOLITVU KRUNICE

Siječanj – January	
20	Mara Cindrić, Zdravka Ćorluka i Zora Markota
27	Danica Dražić, Mara Lozina, Lovorka Radalj
Veljača – February	
3	Danica Begonja, Danica Jelić i Elizabeta Šango

ŽUPNA VIJEĆA

Župna vijeća pomažu župniku u promicanju i unaprijeđenju vjerskog života, katoličkog i nacionalnog identiteta naše župe u okviru nadbiskupije New York i sveopće Crkve te oko financijskih pitanja.

Župno pastoralno vijeće	
Sanja Bošnjak	914/591-9468
George Ćorluka - predsjednik	347/236-7387
Janko Ćoza	914/309-3565
Ana Glavan	929/255-2524
Janica Vrdoljak	646/894-3166
Nevenka Juko, dr. sv. Krunice	551/482-1837
Šime Jurac - dopredsjednik	203/570-6575
Petra Peša	347/417-6799
Jure Landeka	908/654-5225
Ivan Marić	914/747-1543
Milka Žepina	917/915-0648
Srećka Perak	718/323-0708
Emily Erceg, Hrvatska škola KS	917/282-6217
Ruža Skoblar	201/945-6590
Mirko Vrban, dr. Imena Isusova	631/744-4734
Zdravko Maglić, Kolo grupa KS	917/299-5377

Župno financijsko vijeće	
Vlado Marić, Parish Trustee	914/684-0987
Suzi Grimm, Parish Trustee	908/273-8055
Eugene Bačić, počasni član	908/359-9659
Elvis Čale	917/513-5023
Ante Sučić	203/637-0148
Angie Paša	914/886-8360
Marino Patrk	203/869-5053

2ND SUNDAY IN ORDINARY TIME

How did Mary know what her son could do? Other interesting questions arise from the story. Did Mary know back in Nazareth that her son could work miracles and yet never once ask him to do one for the household, or grow their money to make ends meet? After all, charity begins at home. But for Mary and for Jesus the will of God came first.

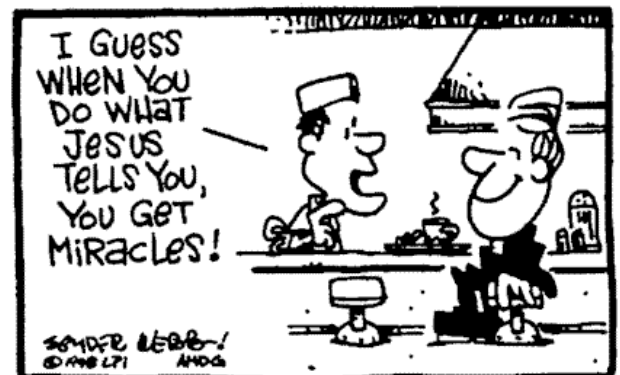
Jesus somehow knew he had this power to enhance the lives of others. After his forty days fast in the desert he was hungry and the devil suggested it to him to turn some stones into bread for his own use, but he did not do it. Yet he later multiplied bread for crowds of his hungry followers to eat. What does the Cana miracle tell us? Is it that God's special gifts are not meant primarily for our personal benefit but for the service of others. That is what St Paul says when he lists examples of different gifts of the Holy Spirit and adds that "to each person is given the manifestation of the Spirit for the common good."

What gifts has God given me? Am I using these gifts for some service in the community?" We may wonder why there are no more manifestations of the Holy Spirit like what we read in the Bible. Maybe if we began better using the gifts we have for the common good — like the gift of praying, singing, teaching, caring, sharing, encouraging, supporting, motivating, writing, etc. — then we might begin to see miracles. Concern for others is the basic miracle. We could make our own the famous prayer of St Francis:

*Lord, make me an instrument of Your peace.
Where there is hatred, let me sow love; where there
is injury, pardon;
where there is doubt, faith; where there is despair,
hope;
where there is darkness, light; where there is
sadness, joy.
O Divine Master, grant that I may not so much seek
to be consoled as to console;
to be understood as to understand; to be loved as
to love;
For it is in giving that we receive; it is in pardoning
that we are pardoned;
it is in dying that we are born again to eternal life.*

KALENDAR DOGAĐANJA 2018.

- Nedjelja, **3. veljače**
sv. Vlaho – blagoslov grla
- Nedjelja, **10. veljače**
Stepinčevo
- Srijeda, **6. ožujka**
Čista srijeda – Pepelnica - Početak korizme
- Nedjelja, **17. ožujka**
Obilježnice brakova
- Nedjelja, **17. ožujka**
Godišnji sastanak HKKKS – Odbor Hrvatske
Zemlje
- Nedjelja, **14. travnja**
Cvjetnica – Nedjelja muke Gospodinove
- Četvrtak, **18. travnja**
Veliki četvrtak
- Petak, **19. travnja**
Veliki petak
- Subota, **20. travnja**
Velika subota
- Nedjelja, **21. travnja**
Uskrs
- Nedjelja, **26. svibnja**
Prva sveta Pričest
- Nedjelja, **16. lipnja**
Sveti Ante – Prvi župni piknik





Život u našoj Zajednici



Krštenje

Krštenje je prvi sakrament koji prima svaki katolik. Na krštenju postajemo članovi Kristove zajednice vjernika. Molimo Vas, najavite krštenje svoga djeteta barem dva mjeseca unaprijed kako biste se mogli lijepo i dobro pripremiti za taj dan. Također, ako je u pitanju prvo dijete u obitelji, potrebno je dogovoriti i obaviti krsni razgovor na kojem ćete sa svećenikom razgovarati o krštenju svoga djeteta. ako je u pitanju drugo ili treće dijete, roditelji trebaju nazvati župni ured i dogovoriti sa svećenikom datum krštenja.

Kumovi djeteta moraju biti katolici koji žive uzornim kršćanskim životom (primljeni sakramenti: krštenje, pričest, potvrda; ako žive s nekim u braku moraju biti vjenčani u katoličkoj crkvi). Ako nisu članovi naše župe, moraju donijeti potvrdu da mogu biti kumovi iz svoje župe (Sponsor Certificate).

Vjenčanje

Molimo Vas, najavite svoje vjenčanje godinu dana unaprijed. Parovi koji se žele vjenčati u našoj župi trebaju prikupiti sve podatke o sakramentima: krštenje, pričest, potvrda ako te sakramente nisu primili u našoj župi. Također, parovi trebaju proći predbračni tečaj. Nakon predbračnog tečaja budu službene zaruke. Ako se radi o mješovitijoj ženidbi (katolik i neka druga vjerska zajednica) treba dobiti dopuštenje od Nadbiskupije oko čega će pomoći svećenik koji ih bude pripremao za ženidbu. Proba za vjenčanje bude nekoliko dana prije vjenčanja. Svakako, mladenci i njihovi kumovi se trebaju ispovjediti prije vjenčanja.

Više puta smo kroz protekle godine govorili na ovu temu, ali opet ponavljamo: Nema vjenčanja izvan naše crkve ovdje u New Yorku (niti na Long Islandu, niti u Queensu, niti u NJ, niti u CT). Jedini izuzetak je bilo vrijeme kad se crkva obnavljala i tada smo izišli mladencima u susret što je bilo i pravedno i pošteno. Ako se želite vjenčati, odnosno ako želite da vam se dijete vjenča u našoj župnoj crkvi i ako želite da vam hrvatski svećenik iz naše župe nazoči na vjenčanju, jedino mjesto za to je: 502 W 41st Street, sv. Ćiril i Metod i sv. Rafael. Takva je praksa ovoga župnog ureda već više od 9 godina i tako će biti i ubuduće. Za sve ostale informacije – nazovite ili nam se javite u Župni ured.

Kolo grupa Kardinal Stepinac

Kao plod nastojanja oko sačuvanja hrvatske tradicije, pjesama i plesova u našoj župi djeluje folklorna skupina – Kolo grupa Kardinal Stepinac. Naša Kolo grupa se trudi prenosi naše hrvatsko kulturno nasljeđe sa starijih na mlađe. Ljubav prema hrvatskoj povijesti te poštovanje prema bogatoj hrvatskoj narodnoj tradiciji koja progovara kroz folklor, pjesmu i zvuke tambure predavana je s generacije na generaciju i to s velikom ljubavlju. Kolo grupa Alojzije Stepinac ima svoje redovite sastanke i probe petkom navečer. Pridružite nam se, upišite svoju djecu u Kolo grupu – lijepa prilika za druženje, upoznavanje i drugih i svoje kulture, psjesama, plesova i nasljeđa.

Hrvatska škola Kardinal Stepinac

U našoj župi djeluje Hrvatska škola Kardinal Stepinac. Nastava se održava od početka mjeseca rujna pa do polovice svibnja petkom u večernjim satima. Svi uključeni u rad škole dobrovoljno daruju svoje vrijeme, energiju i znanje za dobro naše djece. Djeca na nastavi uče hrvatski jezik i hrvatsku povijest. Zapravo, na ovaj način uče više o samima sebi. O vodstvu škole se brine školski odbor koji je sačinjen od roditelja djece koja pohađaju školu. Unatoč velikim udaljenostima i prometnim problemima svake godine naša škola ima stotinjak djece koja su bila uključena u program učenja hrvatskoj jezika i kulture. Upisi su najesen.